

Ardal label claf

Dyddiad	<table><tr><td>D</td><td>D</td><td>M</td><td>M</td><td>B</td><td>B</td><td>B</td><td>B</td></tr></table>	D	D	M	M	B	B	B	B
D	D	M	M	B	B	B	B		
Math o benodiad:									
Newydd	Amser i mewn :								
Dilynol	Amser allan :								

		LLYGAD DDE	LLYGAD CHWITH
*	Craffter gweledol	Heb gymorth	
		Gwell wedi'i gywiro	
		Twll pin	

Alergeddau	Oes gan y claf unrhyw alergeddau OES / NAC OES Latex OES/ NAC OES Nodwch unrhyw un arall
Meddyginiaetha u llygadol cyfredol	
Glawcoma	
IOP cyn y driniaeth	

IOP cyn y driniaeth	/
	/

	LLOFNOD	ENW MEWN LLYTHRENNAU BRAS
Nyrs		

FFURFLEN CYDSYNIO – CYTUNDEB Y CLAF I DRINIAETHAU LLE NA FYDD AMHARU AR FOD YN YMWYBODOL

Ardal label claf		Enw'r driniaeth (rhowch esboniad byr os nad yw'r term meddygol yn glir)
		[Nodwch pa ochr yw'r llygad]
Gwryw	Benyw	CAPSIWLOTOMI LASER YAG DAN ANAESTHESIA LLEOL

Datganiad gweithiwr iechyd proffesiynol

Gellir ysgrifennu unrhyw wybodaeth ategol yma:

Mae lle yn dilyn ar gyfer datganiad byr i gefnogi'r ateb OES ac i ychwanegu unrhyw ffactorau risg unigol a drafodwyd:

Rwyf wedi egluro'r driniaeth i'r claf/rhiant. Yn benodol, rwyf wedi egluro: Gwella
ansawdd y golwg a lleihau problemau golwg aneglur.

Risgiau difrifol capsiwlotomi laser:
Cyffredin hyd at 1 o bob 20, dros dro fel arfer

- Mae brychau yn y llygad yn gyffredin wedyn ac yn ddiniwed fel arfer ond gallent fod yn barhaus
- Anghysur
- Llid yn siambr flaen y llygad
- Cynnydd byrhoedlog yn y gwasgedd yn y llygad

- Llai cyffredin hyd at 1 o bob 100
- Y macwla'n chwyddo (oedema macwlaidd)
 - Y driniaeth yn methu
 - Newid yn y plygiant yn y llygad

- Prin hyd at 1 o bob 1000
- Niwed i'r lens sydd wedi'i fewnblannu yn y llygad
 - Afleoli'r lens sydd wedi'i fewnblannu
 - Rhwyg/datodiad y retina

- Risgiau eraill/aml ar gyfer capsiwlotomi laser:
- Alergedd: I'r diferion a roddir ar ôl y llawdriniaeth, gan achosi llygad chwyddedig sy'n cosi hyd nes y bydd y diferion yn stopio cael eu defnyddio neu'n cael eu newid.
 - Brychau: Gallai darnau bach o gapsiwl lens ymddangos ar draws y golwg. Daw rhain yn llai amlwg fel arfer gydag amser.
 - Fflachiadau: Fflachiadau o olau yn y llygad am ennyd.
 - Haint: Ar achlysuron prin, gallai'r llygad ddatblygu haint, neu fynd yn goch a phoenus.
 - Triniaeth laser ddilynol: Mewn achosion prin iawn, gall fod angen ail driniaeth laser.

COVID-19: Yn y mwyafrif o achosion, mae COVID-19 yn achosi salwch ysgafn, hunan-gyfyngol ond gall y symptomau fod yn amrywiol iawn ymhlith unigolion ac mae'n bwysig eich bod yn deall y proffil risg penodol i chi'ch hun. Nid oes unrhyw sicrwydd o sero risg o drosglwyddo COVID-19.

I gael rhagor o wybodaeth: www.gov.uk/coronavirus

Dewisiadau eraill yn hytrach na llawdriniaeth:

Nid oes unrhyw driniaethau eraill yn lle capsulotomy laser YAG ar hyn o bryd.

Rwyf **hefyd wedi trafod yr hyn y mae'r driniaeth yn debygol o'i gynnwys, manteision a risgiau unrhyw driniaethau amgen** (gan gynnwys dim triniaeth) ac unrhyw bryderon penodol sydd gan y rhai sy'n gysylltiedig.

LLOFNOD	ENW (llythrennau bras)	TEITL SWYDD	DYDDIAD							
			D	D	M	M	B	B	B	B

Datganiad cyfieithydd ar y pryd (lle bo'n briodol)

Rwyf wedi cyfieithu'r wybodaeth uchod i'r claf hyd eithaf fy ngallu ac mewn ffordd y credaf y gall ef/hi ei ddeall.

ENW (llythrennau bras)	TEITL SWYDD	DYDDIAD							
		D	D	M	M	B	B	B	B

Datganiad y claf (neu'r person sy'n gyfrifol am y claf)

- Cytunaf i gael y driniaeth a ddisgrifir uchod.
- Rwy'n deall na allwch roi sicrwydd imi y bydd person penodol yn cyflawni'r driniaeth. Bydd gan yr unigolyn, fodd bynnag, brofiad priodol.
- Rwy'n deall y bydd y driniaeth yn cynnwys anaesthesia lleol.

LLOFNOD	ENW (llythrennau bras)	DYDDIAD							
		D	D	M	M	B	B	B	B

Cadarnhad o gydsyniad (i'w gwblhau gan weithiwr iechyd proffesiynol pan fydd y claf yn cael ei dderbyn ar gyfer y driniaeth, os yw'r claf/rhiant wedi llofnodi'r ffurflen ymlaen llaw)

- Rwyf wedi cadarnhau nad oes gan y claf/rhiant unrhyw gwestiynau pellach a'u bod yn dymuno i'r driniaeth fynd yn ei blaen.
- Ffurflen cydsynio yn nhaflen y claf wedi'i chwblhau hefyd.

LLOFNOD	ENW (llythrennau bras)	TEITL SWYDD	DYDDIAD							
			D	D	M	M	B	B	B	B

Newmed1ca
.

DIWRNOD Y DRINIAETH

Ardal label claf

Dyddiad

D	D	M	M	B	B	B	B
---	---	---	---	---	---	---	---

GWIRIADAU WHO l'w cynnal cyn cychwyn	Gwirio enw'r claf	Gwirio enw'r claf
		Safle / llygad wedi'u marcio
		Cydsyniad wedi'i lofnodi
Cofnod o'r driniaeth	Nodiadau'r driniaeth: Cyfanswm ynni mJ:	
Diferion rhyddhau a roddwyd	Diferion ôl-driniaeth (g. Iopidine opsiynol plws G. Predsol 0.5%)	Arall, manylwch:
Glawcoma		
IOP ar ôl y driniaeth		
Penodiad dilynol wedi'i drefnu	Dim angen	Angen, nodwch y bwlch:
Sylwadau:		

	LLOFNOD	ENW MEWN LLYTHRENNAU BRAS
Nyrs		